

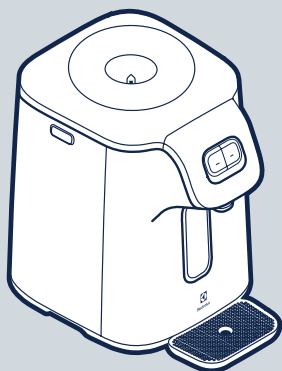


# Electrolux

## MANUAL DE INSTRUÇÕES

### BEBEDOURO

BC01B, BC01X



#### IMPORTANTE

Guarde a nota fiscal de compra do aparelho, pois o atendimento em garantia só é válido mediante sua apresentação ao Serviço Autorizado Electrolux.

#### MEIO AMBIENTE

A Electrolux tem o compromisso de oferecer produtos que causem menor impacto ao meio ambiente, contribuindo assim para o desenvolvimento sustentável. Os equipamentos eletrônicos, pilhas e baterias devem ser eliminados de forma separada do lixo comum. Caso seu equipamento possua pilhas ou baterias, essas, ao serem substituídas ou descartadas, deverão ser encaminhadas a um Serviço Autorizado Electrolux para que tenham um destino adequado.

A destinação ambientalmente adequada à embalagens e produtos ao final de vida é responsabilidade de todos. Para obter mais informações sobre como proceder, utilize nosso serviço de atendimento ao consumidor ou localize um ponto de recebimento mais próximo a você no site da ABREE\* (<http://abree.org.br>).

\*ABREE: Associação Brasileira de Reciclagem de Eletroeletrônicos e Eletrodomésticos na qual a Electrolux é associada e membro fundadora.



**Leia este manual antes de instalar e usar o aparelho e guarde-o para futuras referências.**

# 1. Informações de Segurança

## IMPORTANTE

**Estas informações são para sua segurança. Você DEVE ler o manual cuidadosamente antes de instalar ou usar o aparelho.**

- Este aparelho não se destina à utilização por pessoas (inclusive crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou por pessoas com falta de experiência e conhecimento, a menos que tenham recebido instruções referentes à utilização do aparelho ou estejam sob supervisão de uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças devem ser vigiadas para assegurar que elas não estejam brincando com o aparelho.
- Jamais deixe velas ou incensos acesos sobre o aparelho, sob risco de provocar incêndios.

## Cuidado com Crianças

- Evite acidentes. Após desembalar o Bebedouro, mantenha o material da embalagem fora do alcance de crianças.
- Não permita que crianças brinquem com o Bebedouro, mesmo quando o aparelho estiver desligado.

## Para o Usuário / Instalador

- Esse aparelho deve ser conectado a um circuito de acordo com a tensão indicada (127 V ou 220 V).
- Desligue o Bebedouro da tomada sempre que fizer limpeza ou quando for deixá-lo sem uso por períodos prolongados.
- Nunca desligue o Bebedouro puxando pelo cabo de alimentação. Use o plugue.
- Não prenda, torça ou amarre o cabo de alimentação.
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, entre em contato com o Serviço Autorizado Electrolux para que seja feita a substituição, a fim de evitar riscos.
- Para evitar choque elétrico, não toque no cabo de alimentação com as mãos molhadas.
- Nunca tente consertar o Bebedouro. Dirija-se sempre ao Serviço Autorizado Electrolux. Caso existam peças danificadas, e adquira somente peças e acessórios originais para a sua substituição.

## Descarte

- O meio ambiente e a segurança pessoal devem ser considerados no descarte do eletrodoméstico.
- Certifique-se que o eletrodoméstico seja transportado para um lugar apropriado para o descarte e a reciclagem segura. NÃO DEIXE o eletrodoméstico abandonado em aterros sanitários, ou terrenos baldios, pois o gás refrigerante contido neste eletrodoméstico é inflamável. Siga as instruções:
- Desligue o aparelho da rede elétrica.
- Corte o cabo de alimentação no ponto em que ele sai do bebedouro e destrua o plugue ou torne-o inutilizável para evitar mal uso e que não represente um perigo.
- Certifique-se que o eletrodoméstico não apresenta nenhum perigo para as crianças enquanto está sendo armazenado temporariamente para a eliminação.

- Antes e durante o transporte para descarte, garanta que a tubulação do sistema de refrigeração não esteja danificada.
- Certifique-se que o bebedouro seja descartado conforme as orientações e em local apropriado para os aparelhos que contenham refrigerantes de hidrocarboneto (Isobutano/ R600a)

## **⚠ ATENÇÃO**

- Não armazene substâncias explosivas, tais como latas de aerossol com um propelente inflamável perto deste aparelho.
- Este aparelho foi desenvolvido para gelar água potável que atenda a legislação vigente. Não o utilize para gelar qualquer outro tipo de bebida pois isto pode causar danos ao aparelho, resultando na perda da garantia.
- Ao instalar/movimentar o aparelho, garanta que o cabo elétrico não fique preso.
- Em caso de necessidade de transporte não deite o aparelho, realize o transporte em pé.
- Não arraste ou puxe o produto pelo condensador localizado na parte traseira do aparelho.

## **IMPORTANTE**

- Este aparelho é destinado a uso doméstico e aplicações similares, tais como:
  - Cozinha de uso do grupo de funcionários em lojas, escritórios e outros ambientes de trabalho;
  - Casas de fazenda e por clientes em hotéis, motéis e outros ambientes tipo residenciais;
  - Ambientes de meia-pensão;
  - Buffet e aplicações similares não destinadas ao varejo.



## **ATENÇÃO: RISCO DE FOGO/MATERIAIS INFLAMÁVEIS**

NOTA: esse modelo usa gás refrigerante inflamável R600a em seu sistema selado de refrigeração. As seguintes recomendações devem ser observadas para sua segurança: Este eletrodoméstico contém uma pequena quantidade de gás refrigerante R600a, que não é nocivo ao meio ambiente, mas é inflamável. Ele não agride a camada de ozônio, nem aumenta o efeito estufa;

Durante o transporte e instalação do aparelho, cuide para não provocar danos as peças (compressor, tubos do evaporador e condensador) do sistema de refrigeração; O local para a instalação do seu eletrodoméstico deve possuir pelo menos 1 metro cúbico para cada 8 gramas de gás refrigerante do aparelho. O valor correspondente a quantidade da carga de gás do seu modelo se encontra na etiqueta de identificação do aparelho. É perigoso para qualquer indivíduo que não seja uma pessoa do Serviço Autorizado qualificada e com autorização de trabalho para gases refrigerantes de hidrocarboneto, para realizar

consertos ou reparos que envolvam remoção de algum componente do sistema de refrigeração (compressor, evaporador, condensador).

### Vazamento de gás

- Vazamentos de gás refrigerante no sistema de refrigeração (compressor, tubos do evaporador e condensador) podem entrar em combustão e podem provocar danos aos olhos.
- No caso de vazamento de gás refrigerante, evitar a exposição do aparelho e o local onde o mesmo se encontra a chamas (fogo) e qualquer outro dispositivo que gera faísca. Permita a ventilação natural do ambiente onde está o eletrodoméstico por alguns minutos. Após, desligue o aparelho da rede elétrica.
- Em caso de dúvidas ligue gratuitamente para o Serviço de Atendimento ao Consumidor (0800728 8778);

## 2. Conheça seu Bebedouro

**A.** Base para garrafão de água com furador

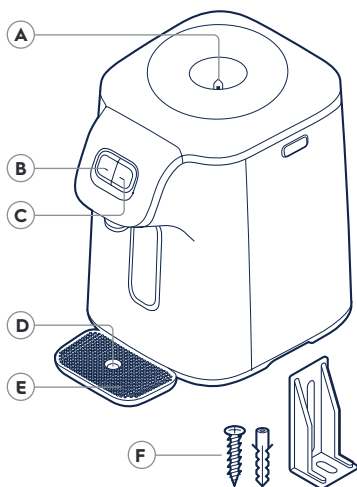
**B.** Botão de acionamento NATURAL

**C.** Botão de acionamento GELADA

**D.** Grade do coletor de água (removível)

**E.** Coletor de água residual (removível)

**F.** Kit de ancoragem



## 3. Instalação

### ⚠ ATENÇÃO

- **Certifique-se de que o aparelho fique completamente parado por pelo menos 1 hora antes de ligá-lo na tomada.**

A Electrolux possui uma rede de Serviços Autorizados altamente qualificada para instalar o seu Bebedouro. Ligue para o Serviço de Atendimento ao Consumidor 3004 8778 (capitais e regiões metropolitanas) ou 0800 728 8778 (demais localidades). Para este serviço será cobrada uma taxa de instalação.

Esta instalação não compreende serviços de preparação do local e nem os materiais para a instalação (ex.: alvenaria, rede elétrica, tomada, disjuntor, aterramento, etc.), pois são de responsabilidade do Consumidor.

Coloque o produto sobre uma superfície plana e mantenha uma distância mínima de:

Posição	Distância mínima
Lateral esquerda	5 cm
Lateral direita	5 cm
Traseira	10 cm

## ⚠ ATENÇÃO

- Antes de começar a instalação, leia com atenção todas as informações a seguir. Elas ajudarão a executar a instalação e a garantir que o Bebedouro seja instalado corretamente e com segurança. Guarde este Manual em um local de fácil acesso para consultas futuras.

## Local de Instalação

Não instale o Bebedouro em um local onde haja incidência direta de raios solares ou próximo a fontes de calor, como fogão, forno, etc.

O aparelho deve ser instalado em um local de fácil acesso em caso de limpeza e manutenção.

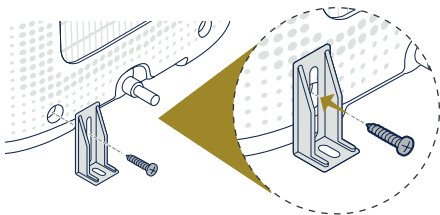
Certifique-se de que o local suporta o peso do aparelho com galão de água (aproximadamente 30 kg).

Não instale o aparelho dentro de nichos e armários fechados

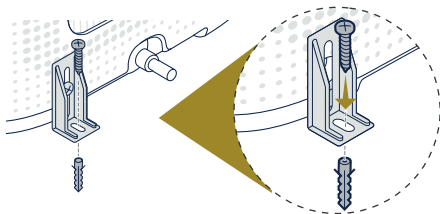
Este aparelho deve ser utilizado em locais com temperatura ambiente entre 10°C e 38°C, e a temperatura da água no galão deve estar entre 10° e 32°C.

O grampo de ancoragem, fornecido com este produto, deve ser instalado para garantir a segurança e estabilidade do mesmo, evitando queda e tombamento, conforme esquema abaixo:

1. Prenda o grampo de ancoragem no Bebedouro;



2. Faça um furo onde o Bebedouro será instalado, coloque a bucha e prenda com o parafuso.



## Instalação Elétrica

O plugue do cabo de alimentação deste eletrodoméstico respeita o novo padrão estabelecido pela norma NBR14136, da Associação Brasileira de Normas Técnicas. Assim, caso a tomada da sua residência ainda se encontre no padrão antigo, recomendamos que providencie a substituição e adequação da mesma ao novo padrão NBR14136, com um eletricista de sua confiança. Deve ser utilizada uma tomada (plugue) com 3 pinos, 4 mm de diâmetro para até 10 A. O pino de aterramento não pode ser cortado.

Esse aparelho deve ser conectado a um circuito de acordo com a tensão indicada (127 V ou 220 V), 60 Hz, devidamente aterrado. Se houver uma tomada de 2 pinos no local da instalação, é de sua responsabilidade providenciar a instalação de uma tomada de 3 pinos aterrada, de acordo com a norma NBR 5410 e a tomada para o novo padrão.

Ligue seu Bebedouro a uma tomada exclusiva, não utilize extensões ou conectores tipo T (benjamim). Este tipo de ligação pode causar acidentes com fogo e uma sobrecarga na rede elétrica prejudicando o desempenho do seu aparelho.

Para sua segurança, solicite a um eletricista de sua confiança que verifique a condição da rede elétrica do local de instalação do Bebedouro e, para maiores informações, entre em contato com o Serviço Autorizado Electrolux.

Verifique se a variação máxima admissível da tensão no local de instalação está conforme tabela a seguir.

Variação Admissível de Tensão*		
Tensão (V)	Mínima (V)	Máxima (V)
127	117	133
220	202	231

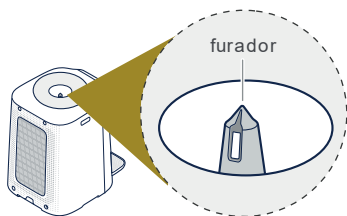
\*Os níveis de tensão de alimentação com os quais este aparelho opera são estabelecidos nos "Procedimentos de Distribuição de Energia Elétrica no Sistema Elétrico Nacional (PRODIST)" da ANEEL (Agência Nacional de Energia Elétrica).

Caso a tensão de alimentação do aparelho esteja fora dos limites indicados na tabela Variação Admissível de Tensão, solicite à concessionária de energia a adequação dos níveis de tensão ou instale um regulador de tensão (estabilizador) com potência não inferior a 1000VA. Danos ao aparelho poderão ocorrer se houver, no local da instalação, variação de tensão fora dos limites especificados (vide tabela citada acima) ou quedas frequentes no fornecimento de energia.

## Instalação do garrafão de água

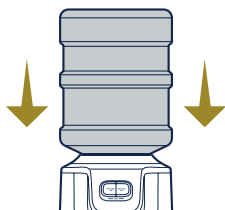
Antes de colocar o garrafão de água, limpe a parte onde o garrafão será colocado com água morna e detergente neutro e esterilize conforme indicado no item Limpeza e Manutenção. Limpe e esterilize também o garrafão de água, principalmente na parte que ficará em contato com água.

O aparelho possui um furador, não sendo necessário retirar a tampa plástica protetora do garrafão para que a água saia do mesmo, garantindo mais higiene e praticidade em cada substituição.



Coloque o garrafão no Bebedouro e certifique-se de que está bem encaixado.

Este produto está em conformidade com a NBR14222 que determina as dimensões dos garrafões de 10 e 20 litros. Dependendo da marca e modelo do garrafão pode haver alguma variação no tamanho. Verifique, durante a instalação, se o mesmo está bem apoiado no suporte do produto. Se o garrafão estiver instável, com risco de cair, substitua-o por outra marca de sua escolha.



### IMPORTANTE

O garrafão não acompanha o aparelho.

Conecte o aparelho na tomada.

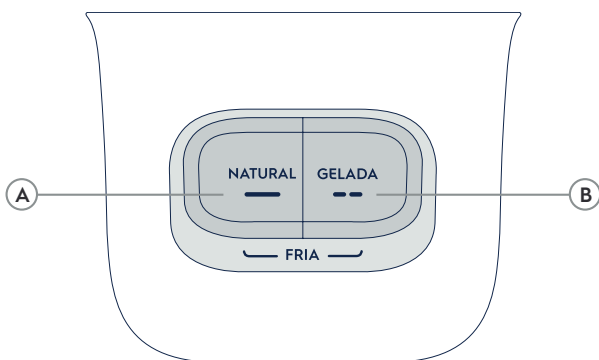
Pronto! Seu Bebedouro de Água Electrolux está pronto para uso.

## 4. Como usar

### Painel de Controle

**A.** Botão para selecionar água NATURAL

**B.** Botão para selecionar água GELADA



### ⚠️ ATENÇÃO

- Os botões possuem um sistema de travamento para fluxo contínuo de água para proporcionar um conforto ao usuário. Para interromper o fluxo de água deve se pressionar o botão novamente.

**NATURAL (Temperatura ambiente)** – Pressione o botão NATURAL.

**GELADA** – Pressione o botão GELADA.

**FRIA** – Pressione os botões GELADA e NATURAL simultaneamente.

## 5. Limpeza e Manutenção

### ⚠ ATENÇÃO

- Jamais limpe seu Bebedouro com fluidos inflamáveis como álcool, querosene, gasolina, thinner, solventes, produtos químicos ou abrasivos como detergentes, ácidos ou produtos que possam deixar cheiro.
- Sempre desligue seu bebedouro da tomada para qualquer manutenção ou quando for deixá-lo sem uso por períodos prolongados.

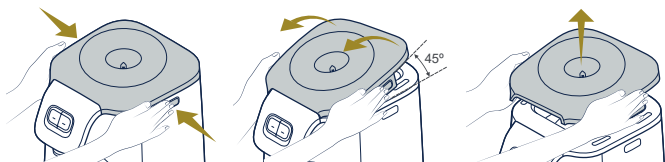
Limpe a parte externa do Bebedouro com água e detergente neutro. Não use produtos químicos ou solventes voláteis, pois o aparelho pode perder o brilho e a cor. Passe um pano macio e limpo na parte externa do Bebedouro regularmente.

A água mineral adquirida em garrafões não contém aditivo de cloro como a água fornecida pela empresa de abastecimento de água. Por isso é muito importante que a parte interna do Bebedouro seja esterilizada/higienizada. Não toque na saída de água do bebedouro para evitar sua contaminação.

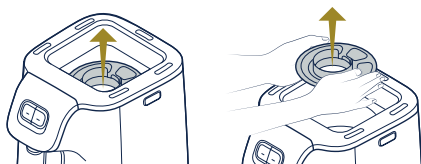
O reservatório de água do Bebedouro deve ser limpo e esterilizado no mínimo a cada 3 meses.

### Procedimento para limpeza do Bebedouro

1. Retire o plugue do produto da tomada;
2. Retire o garrafão;
3. Esvazie completamente seu Bebedouro pelos acionadores (NÃO vire o aparelho para retirar a água da parte interna);
4. Aperte os cliques laterais e levante a parte de trás da tampa formando um ângulo de 45°. Puxe a tampa para cima para removê-la;

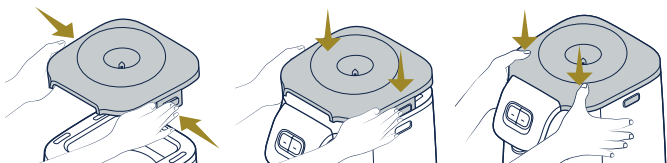


5. Retire o separador interno;





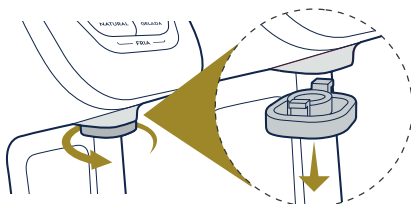
6. Com um pano úmido limpe a parte interna do Bebedouro;
7. Recoloque o separador;
8. Aperte os cliques laterais da tampa e posicione-a de forma a deixar um vão entre a tampa e o aparelho. Pressione a tampa na parte da frente para encaixá-la completamente.



9. Prepare uma solução clorada (2 litros de água limpa e  $\frac{1}{2}$  colher de chá de água sanitária).
10. Coloque a solução clorada em um garrafão vazio e abasteça seu Bebedouro.
11. Aguarde 10 minutos para que a solução clorada faça efeito e retire toda a água através dos dois acionadores (esgote toda a água).
12. Encha 5 litros do garrafão com água limpa. Coloque novamente no Bebedouro e retire toda a água pelos acionadores. Isto irá enxaguar os reservatórios e os acionadores do seu aparelho.

### Anel da biqueira

O anel da biqueira está localizado na saída de água do produto. A cada 6 meses deve-se verificar seu estado, para removê-lo gire no sentido horário. Caso necessário lave-o com água e sabão neutro e enxágue-o bem.



## 6. Solucionando Problemas

A Electrolux ensina ao consumidor como identificar em casa alguns problemas que possam interferir no desempenho do aparelho. Não melhorando o funcionamento, consulte o Serviço Autorizado Electrolux.

PROBLEMA	CAUSA POSSÍVEL	SOLUÇÃO
Água não gela	Plugue desligado da tomada.	Ligue o plugue na tomada.
	Tomada com mau contato.	Corrija o defeito na tomada elétrica.
	Falta de energia elétrica, disjuntor desligado ou fusível queimado.	Aguarde o retorno da energia, ligue o disjuntor ou troque o fusível.

PROBLEMA	CAUSA POSSÍVEL	SOLUÇÃO
Aquecimento excessivo	Aparelho muito próximo à parede.	O bebedouro deve ficar a uma distância mínima de 10cm da parede.
	Saídas de ventilação obstruídas.	Desobstrua as saídas de ventilação.
Ruído	Aparelho muito próximo à parede.	O bebedouro deve ficar a uma distância mínima de 10cm da parede.
	Bebedouro desnivelado.	Nivele o aparelho, fixando o bebedouro com o kit de ancoragem.
Vazamento de água	O garrafão de água está quebrado.	Substitua o garrafão de água.
	Transbordamento no coletor de água.	Esvazie o coletor de água.
	O modelo do garrafão não encaixa perfeitamente na tampa superior.	Substitua o garrafão de água.
Água com gosto indesejado	Limpeza feita com material não recomendado.	Siga corretamente o item Limpeza e Manutenção.
	Água de má qualidade.	Certifique-se de que se fornecedor de água mineral é de boa qualidade.
	Garrafão de má qualidade.	Troque o garrafão. Dê preferência a garrações de polycarbonato - transparentes.

7. Especificações Técnicas

BC01B / BC01X	
Largura x Altura x Profundidade (mm)	302 x 444 x 390
Tensão (V)	127 ou 220
Frequência (Hz)	60
Potência (W)	75
Cor	Branco / Cinza
Consumo de energia (kW/h/mês)*	8,88
Capacidade de refrigeração (L/h)*	1,3
Eficiência Energética (kW/L)*	1,2
Grau de proteção	IPX0 (Uso interno)

## 8. Certificado de Garantia

A fabricante Electrolux do Brasil S.A. concede garantia contra qualquer vício de fabricação aplicável nas seguintes condições:

1. O início da vigência da garantia ocorre na data de emissão da competente nota fiscal de venda ao consumidor correspondente ao aparelho a ser garantido com identificação, obrigatoriamente, de modelo e características de aparelho;
2. O prazo de vigência da garantia é de 12 (doze) meses contados a partir da data da emissão da nota fiscal preenchida conforme disposição do item "1" deste certificado e divididos da seguinte maneira:
  - a) 3 (três) meses de garantia legal; e,
  - b) 9 (nove) meses de garantia contratual.
3. A fabricante não concede qualquer forma e/ou tipo de garantia para aparelhos desacompanhados de nota fiscal de venda ao consumidor, ou aparelhos cuja nota fiscal esteja preenchida incorretamente (observar orientação do item "1" deste certificado).

Condições desta Garantia:

4. Qualquer defeito que for constatado neste aparelho deve ser imediatamente encaminhado ao Serviço Autorizado Electrolux mais próximo de sua residência, cujo contato e endereço pode ser encontrado na relação que acompanha o aparelho, no site da fabricante ([www.electrolux.com.br](http://www.electrolux.com.br)), ou, informado pelo Serviço de Atendimento ao Consumidor Electrolux (Telefone: 3004-8778 para Capitais e Regiões Metropolitanas ou 0800 728 8778 para demais localidades).
5. Esta garantia abrange a substituição de peças que apresentem vícios constatados como de fabricação, além da mão de obra utilizada no respectivo reparo.
6. Peças plásticas de acabamento e o Refil Original Electrolux que compõe o aparelho são garantidas contra vícios de fabricação apenas pelo prazo legal de 90 (noventa) dias, contados a partir da emissão da nota fiscal de compra do aparelho.

A Garantia perderá a Validade quando:

7. Houver remoção e/ou alteração do número de série ou da etiqueta de identificação do aparelho.
8. O aparelho for instalado ou utilizado em desacordo com o Manual de Instruções e utilizado para fins diferentes do uso doméstico (uso comercial, laboratorial, industrial, etc.). Também não terão nenhum tipo de cobertura pelas garantias (legal e contratual), indenização e/ou ressarcimento, danos causados por materiais ou alimentos armazenados indevidamente no interior do aparelho.
9. O aparelho for ligado em tensão diferente a qual foi destinado.
10. O aparelho tiver recebido maus tratos, descuidos ou ainda sofrer alterações, modificações ou consertos feitos por pessoas ou entidades não credenciadas pela Electrolux do Brasil S.A.
11. O defeito for causado por acidente ou má utilização do aparelho pelo Consumidor.

A Garantia concedida pelo Fabricante não cobrirá:

12. Despesas com Instalação do aparelho.

13. O não funcionamento ou falhas decorrentes de problemas de fornecimento de energia elétrica e/ou falta de água no local onde o aparelho está instalado.

14. Despesas com transporte, peças, materiais e mão de obra para preparação do local onde será instalado o aparelho (ex. rede elétrica, conexões elétricas e hidráulicas, tomadas, esgoto, alvenaria, aterramento, etc.).

15. Chamadas relacionadas unicamente a orientação de uso constantes no Manual de Instruções ou no próprio aparelho serão passíveis de cobranças.

Outras disposições:

16. As despesas de deslocamento do Serviço Autorizado para atendimento de aparelhos instalados fora do município de sua sede, obedecerão aos seguintes critérios:

a) para situações existentes nos primeiros 90 (noventa) dias seguintes à data de emissão da nota fiscal de venda ao

Consumidor, as despesas serão suportadas pela fabricante;

b) para situações existentes após o 91º (nonagésimo primeiro) dia seguinte à data da emissão da nota fiscal de venda ao Consumidor, as despesas serão suportadas única e exclusivamente pelo Consumidor.

17. As despesas decorrentes e consequentes de instalação de peças que não pertençam ao aparelho são de responsabilidade única e exclusiva do Consumidor.

18. A Electrolux declara que não há nenhuma outra pessoa física e/ou jurídica habilitada a fazer exceções ou assumir compromissos, em seu nome, referente ao presente certificado de garantia.

19. Este CERTIFICADO DE GARANTIA é válido apenas para aparelhos vendidos e utilizados no território brasileiro, sendo que qualquer dúvida sobre as disposições do mesmo deve ser esclarecida pelo manual de instruções, pelo site da fabricante ou pelo Serviço de Atendimento ao Consumidor Electrolux.

20. Para sua comodidade, preserve o MANUAL DE INSTRUÇÕES, CERTIFICADO DE GARANTIA E A NOTA FISCAL DO APARELHO. Quando necessário, consulte a nossa Rede Nacional de Serviços Autorizados e/ou o Serviço de Atendimento ao Consumidor.

**Registre seu produto e ganhe 6 meses de extensão da garantia\*!**

\*O produto deve ser registrado no prazo de 30 dias após a emissão da nota fiscal.



**Em caso de dúvidas, ligue para  
nosso Serviço de Atendimento ao  
Consumidor, ou acesse:  
[www.electrolux.com.br](http://www.electrolux.com.br)**

**3004-8778** (Capitais e Região  
metropolitana)

**0800 728 8778** (Demais Regiões)

Fabricado por  
Electrolux do Brasil S.A.  
Rua Senador Accioly Filho, 1321,  
Curitiba – PR – Brasil  
CEP 81310-000  
CNPJ 76.487.032/0021-79